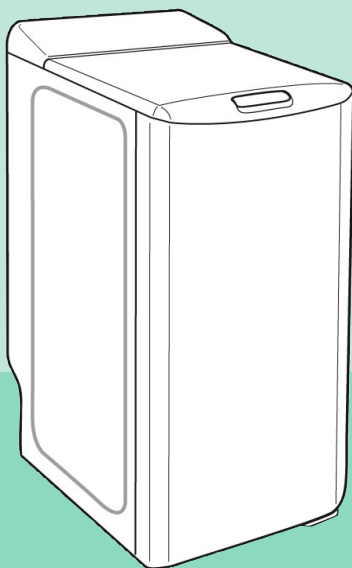


Pračka



Návod k použití

CZ



Pračku uveďte do provozu až po přečtení tohoto návodu!

SIEMENS

	Strany
Obal a spotřebič, který dosloužil	3
Bezpečnostní pokyny	4
Ochrana životního prostředí/Pokyny pro úsporu	4
To je vaše pračka	5
1 - Návod pro instalaci	
Odstranění přepravní pojistky	6 a 7
Mobilita	7
Připojení - Přívod vody	8
Připojení - Odtok vody	8
Elektrické připojení	9
Výměna síťového kabelu.....	9
Instalace	9
2 - Návod k použití	
Mezinárodní symboly pro péči a údržbu	10
Před prvním praním	10
Odstranění skvrn	11
Příprava prádla	12
Vložení prádla	13
Naplnění násypky pracími prostředky	13
Ovládací panel	14
Displej	15 a 16
Nastavení funkcí.....	17 až 19
Nastavení programu	20 až 22
Doplnění prádla + ukončení programu	23
Aktivace programu	24
Přídavná funkční tlačítka.....	25
Speciální použití.....	25
Změna programu	26
Rychlost odstředování	27
Bezpečnostní funkce	28
3 - Čištění a údržba	
Plášť pračky	29
Ovládací panel, podstavec, a další vnitřní díly.....	29
Násypka pro prací prostředky	29
Čištění filtru.....	30
4 - Blikající ukazatel	31
5 - Co dělat, když	33
6 - Zákaznický servis	34
7 - Tabulka programů	36

Následující symboly poukazují na:

-  Bezpečnostní pokyny (pro pračku nebo prádlo), které musí být bezpodmínečně dodržovány.
-  Nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
-  Rady a důležité informace.

Při koupi vaší nové pračky jste se rozhodli pro moderní, kvalitativně vysoce hodnotný domácí spotřebič.

Vaše pračka se vyznačuje úspornou spotřebou energie, vody a pracích prostředků.

U každé pračky, která opouští náš výrobní závod, je pečlivě přezkoušena její funkce a bezchybný stav. Máte-li dotazy, týkající se zejména instalace a připojení pračky, je vám ochotně k dispozici náš zákaznický servis.

Další informace o našich výrobcích, náhradních dílech, službách a našem příslušenství najdete na našich internetových stránkách www.siemens-home.com nebo kontaktujte naše středisko servisní služby.

Přečtěte si tento návod k použití a návod pro instalaci a všechny ostatní informace, které byly k pračce přiloženy a postupujte podle nich.

Popisuje-li návod k použití a návod pro instalaci rozdílné modely, je na rozdíly upozorněno na příslušných místech.

Uchovejte všechny doklady pro pozdější použití nebo pro dalšího majitele/majitelku.

Obal a spotřebič, který dosloužil

Odstranění v souladu s předpisy na ochranu životního prostředí



- Odstraňte obal v souladu s předpisy na ochranu životního prostředí.
- Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2002/96/EG o odstranění elektrických a elektronických zařízení, která už dosloužila (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
- Směrnice platná v zemích EU udává způsob navrácení nebo znovuzhodnocení zařízení, která už dosloužila.

Bezpečnostní pokyny

Používání k účelům, ke kterým je určena

Vaše pračka je určena:

- pouze k použití v domácnosti
- k praní textilií vhodných pro praní v pračkách s pracím roztokem
- k provozu se studenou pitnou vodou a běžně prodávanými pracími a ošetřujícími prostředky, které jsou vhodné pro použití v automatické pračce
- děti od 8 let, osoby s omezenými fyzickými, duševními nebo smyslovými schopnostmi a osoby s nedostačujícími zkušenostmi a znalostmi smí pračku obsluhovat pouze pod dozorem nebo poté, co byly poučeny zodpovědnou osobou.

Bezpečnostní pokyny

Nenechávejte u pračky děti bez dozoru.

Držte domácí zvířata v bezpečné vzdálenosti od pračky.

Máte-li mokré ruce, nezasunujte síťovou zástrčku/nevytahujte ji ze zásuvky. Síťovou zástrčku vytahujte ze zásuvky pouze za kryt zástrčky, nikoliv za kabel. Pozor při odčerpávání horkého pracího roztoku.

Nestoupejte na pračku.

Řiďte se pokyny pro ustavení.

Nebezpečí udušení!

Obaly ani jejich části nenechávejte dětem. Hrozí nebezpečí udušení kartóny a fóliemi.

Ohrožení života!

U spotřebičů, které dosloužily, vytáhněte síťovou zástrčku. Síťový kabel odřízněte a spolu se zástrčkou odstraňte. Zabráníte tomu, aby se děti dostaly do ohrožení života.

Ochrana životního prostředí / Pokyny pro úsporu

Úspornou spotřebou energie, vody a pracích prostředků chrání váš spotřebič životní prostředí a váš domácí rozpočet.

Abyste prali úsporně a s ohledem na životní prostředí:

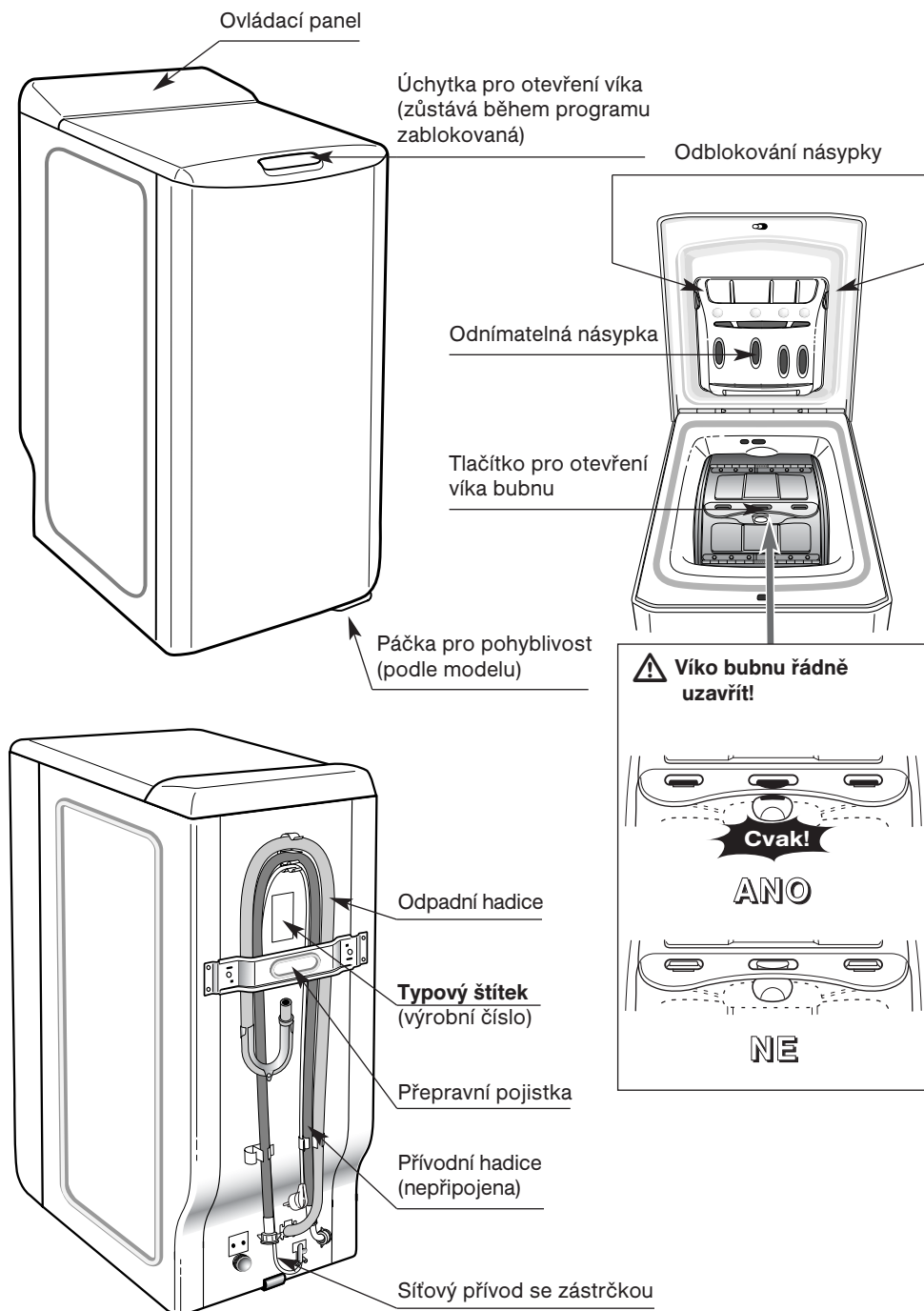
- Nepřekračujte doporučené množství prádla.
Vyvážka - a barevné.....5,5 kg
Prádlo se snadným ošetřením.....2,5 kg
Jemné/hedvábí1,0 kg
Vlna1,5 kg

U menšího množství prádla je spotřeba vody a energie i délka programu snížena množstevní automatikou.

- Zvolte místo Vyvážka 90 °C program 60 °C + tlačítko Intenzivně*. Vlivem prodloužené doby praní bude u tohoto programu na 60 °C dosaženo vyprání srovnatelného s programem na 90 °C, avšak s podstatně nižší spotřebou energie.
- U lehce až normálně znečištěného prádla nepoužívejte předpírku*.
- Dávkujte prací prostředky podle stupně znečištění, množství prádla a tvrdosti vody a dbejte na upozornění výrobce.

* Podle modelu.

To je vaše pračka



Odstranění přepravních pojistek

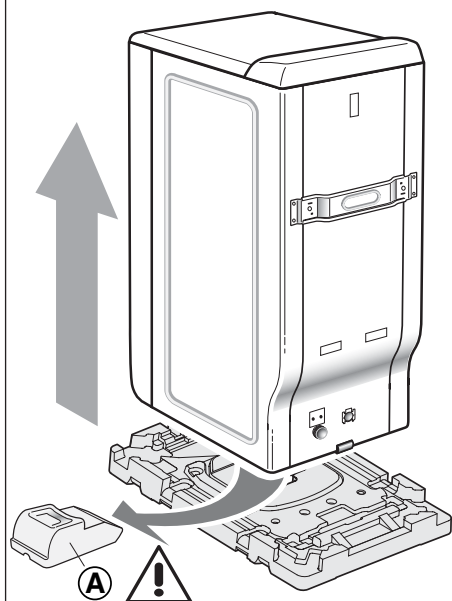
⚠ Před prvním uvedením do provozu bezpodmínečně odstraňte přepravní pojistky a uchovejte je pro pozdější přepravu (např. při stěhování).

- 1 Vyměňte pračku z přepravního podstavce. Odstraňte klín (A) (Obrázek 1).
- 2 Čtyři šrouby (B) odšroubujte pomocí šroubováku (Obrázek 2.1).
- 3 Odstraňte přepravní pojistku (C) : K tomuto účelu odstraňte oba šrouby (D) (Obrázek 2.2) pomocí klíče 10 nebo 13 (podle modelu).

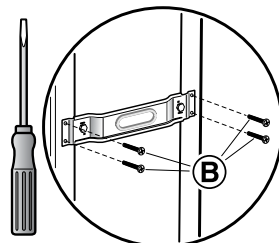
Ujistěte se, že obě součástky z plastické hmoty, které jsou upevněny na spojovacím nosiči, jsou odstraněny.
Přišroubujte šrouby (B) zpět na původní místa.

- 4 **⚠ Oba otvory bezpodmínečně zaslepte příloženými kryty (E) (součást příslušenství) (Obrázek 2.3)!**

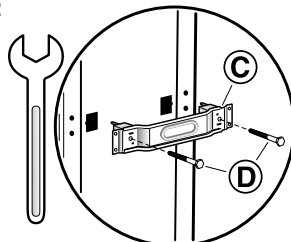
Obrázek 1



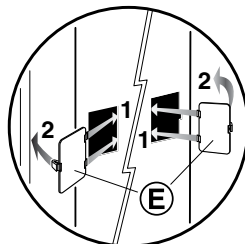
Obrázek 2.1



Obrázek 2.2



Obrázek 2.3



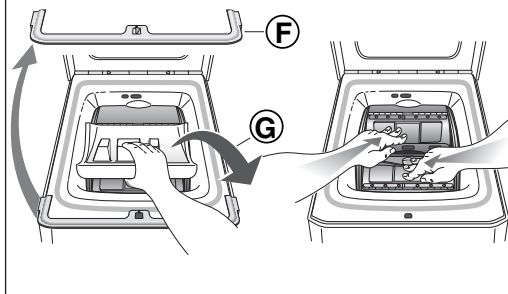
Odstranění přepravních pojistek

5 Odstraňte pojistku ⑥ (Obrázek 3).

K tomu účelu:

- Odstraňte ochrannou lištu ⑤
- Vyměňte pojistku ⑥
- Uvolněte dvířka bubny zablokované v dolní poloze, přičemž zároveň stiskněte obě příčky.

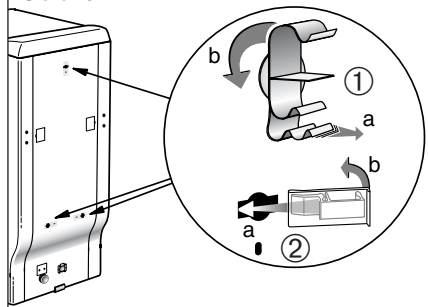
Obrázek 3



① *Doporučujeme uchování všech přepravních pojistek, protože pro pozdější přepravu spotřebiče musí být znovu bezpodmínečně nasazeny.*

6 ⚠ Odstraňte držák hadice ① a otvory bezpodmínečně zaslepte příloženými kryty ② (součást příslušenství) (Obrázek 4)!

Obrázek 4



① *Před opuštěním výrobního závodu byla pračka pečlivě přezkoušena. Je možné, že se zbytky zkušební vody nachází v pračce nebo v násypce.*

Mobilita

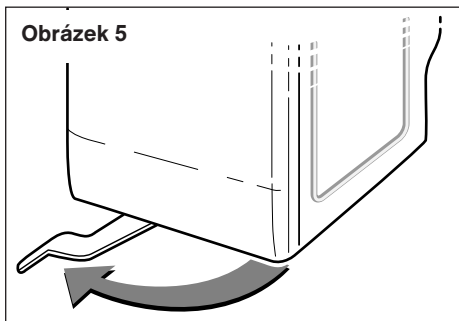
(podle modelu)

Když je pračka vybavena zásuvnými kolečky, může být snadno přesunována.

Abychom mohli postavit pračku na kolečka, musíme páčku v dolní části spotřebiče otočit k levé záračce (Obrázek 5).

⚠ **Při provozu musí spotřebič stát vždy pevně na nožičkách (páčka vpravo)!**

Obrázek 5

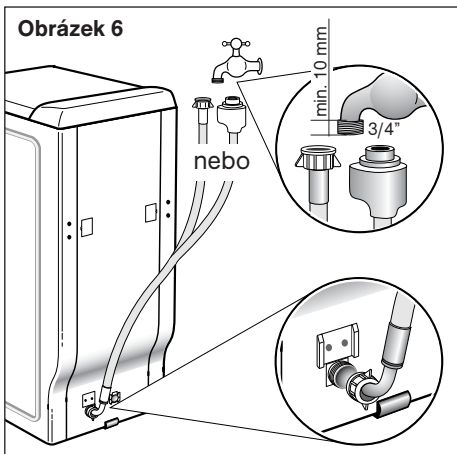


Připojení

Zásobování studenou vodou

Připojte hadici pro přívod vody se zabezpečením proti úniku vody AQUASTOP nebo bez něj, podle modelu (Obrázek 6).

- Minimální tlak vody: 0,1 MPa nebo 1 bar
- Maximální tlak vody: 1 MPa nebo 10 bar



Odtok vody

Odpadní hadici upevněte pomocí oblouku ve tvaru U, připojte na sifon (Obrázek 7.1/7.2). Oblouk ve tvaru u musí být připevněn ve výšce mezi 65 až 90 cm od podlahy.

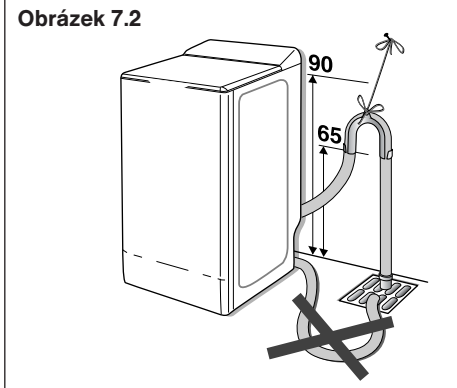
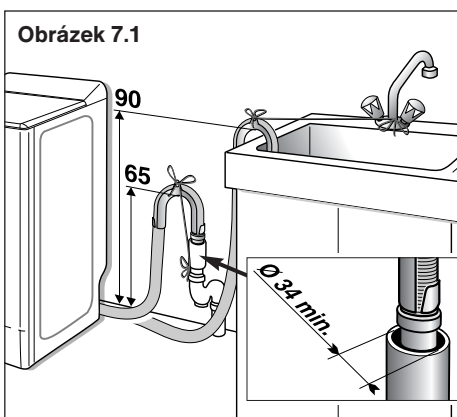
⚠ Zajistěte odpadní hadici proti vyklouznutí!

Výměna přívodní hadice

Při výměně dbejte na dobré utažení a na utěsnění na obou koncích.

- i** Kontrolujte pravidelně stav přívodní hadice a odpadní hadice. K výměně poškozených hadic používejte pouze originální hadice.

Lze je obdržet u našeho zákaznického servisu.



Připojení

Připojení k elektrické síti

⚠ Pračka může být připojena pouze na střídavý proud přes zásuvku s ochranným kolíkem nainstalovanou podle předpisů.

Jmenovité napětí a údaje o napětí na pračce musí být shodné (štítek spotřebiče).

Jmenovitý příkon, jakož i potřebná pojistka, jsou uvedené na štítku spotřebiče.

Zajistěte, aby:

- síťová zástrčka a zásuvka se k sobě hodily,
- průřez elektrických vodičů byl dostatečný,
- uzemnění bylo provedeno podle předpisů.

⚠ Výměna síťového kabelu
Z bezpečnostních důvodů smí síťový kabel vyměňovat pouze autorizovaný zákaznický servis.

Nesmí být použity rozbočky a prodlužovací kabely.

Při použití proudového chrániče se smí použít pouze typ označený symbolem: .

Pouze tento chránič zaručuje splnění předpisů platných v současné době.

Máte-li mokré ruce, nezasunujte síťovou zástrčku/nevytahujte ji ze zásuvky.

Síťovou zástrčku vytahujte ze zásuvky pouze za kryt zástrčky, nikoliv za kabel.

Instalace

Bezpečnostní pokyny

⚠ Nebezpečí úrazu!

Pračka má velkou hmotnost. Pozor při zvedání.

⚠ Zamrzlé hadice se mohou roztrhnout nebo prasknout. Neumísťujte pračku v oblastech ohrožených mrazem a nebo venku v přírodě.

Nezvedejte pračku za vyčnívající součástky. Pračka se může poškodit.

Dodatečně ke zde uvedeným pokynům mohou platit zvláštní předpisy příslušné vodárny a elektrorozvodné závody.

V případě pochyb nechejte připojit odborníkem.

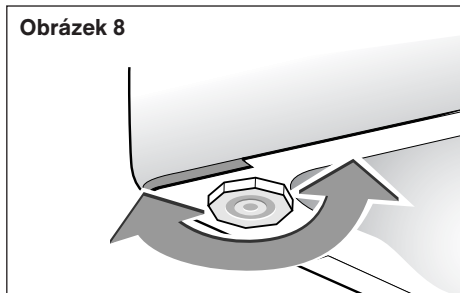
Plocha pro instalaci

Stabilita je důležitá, aby pračka při odstředování „neputovala“.

Plocha pro ustavení musí být pevná a rovná.

Měkké podlahy, jako např. kobercové krytiny nebo krytiny s pěnovou spodní stranou nejsou vhodné.

Obrázek 8



Nastavitelné nožičky: (podle modelu)

Mnohé spotřebiče disponují vpředu dvěma nastavitelnými nožičkami, kterými se mohou vyrovnávat podlažní nerovnosti. Rovnovážná poloha a stabilita pračky se dá nastavit následujícím způsobem:

- Pračku lehce nakloňte dozadu.
- Podle stavu podlahy nožičku, popř. nožičky, zašroubujte nebo vyšroubujte (*Obrázek 8*).
- Vyzkoušejte stabilitu pračky.

Mezinárodní symboly pro péči a údržbu

i Abychom vám pomohli pečovat o vaše textilie, věnujte pozornost visačce obsahující důležité informace. Ty jsou znázorněny následujícími symboly:

PRANÍ (prací vana) 										
	Normální praní	Šetrné praní	Normální praní	Šetrné praní	Normální praní	Šetrné praní	Speciální šetrné praní	Šetrné praní	Ruční praní	Nelze prát ve vodě
Čísla v prací vaně odpovídají maximálním teplotám při praní, které nesmí být překročeny. Čárka v symbolech pod prací vanou značí (mechanické) jemné ošetření (například šetrné praní). Označuje prací cykly, které jsou určeny např. pro jemné prádlo a prádlo se snadným ošetřením.										
BĚLENÍ (trojúhelník) 										
	bělení je možné								nepoužívat v sušičce	
ŽEHLENÍ (žehlička) 										
	horké žehlení max. do 200 °C		středně teplé žehlení max. do 150 °C		žehlení max. do 110 °C		nežehlit			
Puntíky označují teplotní intervaly žehličky.										
CHEMICKÉ ČIŠTĚNÍ (čisticí bublen) 										
									nečistit chemicky	
Písmena jsou určena pro chemické čištění. Informují o tom, která rozpouštědla je možné použít. Čárka pod kruhem vyžaduje při čištění omezení mechanického namáhání, omezení vlhkosti a teploty.										
SUŠENÍ v sušičce 										
	sušení s normálním teplotním zatížením			sušení s redukováním teplotním zatížením			není možné sušit v sušičce			
Puntíky označují stupně sušení sušičky.										

© COFREET

Před prvním praním - poprvé vyperte bez prádla

Před prvním praním vám doporučujeme nechat proběhnout program **BAVLNA 90 °C** bez předpírky bez prádla s poloviční odměrkou pracího prostředku. Tímto odstraníte eventuální zbylou vodu, která by se ještě mohla nacházet v pračce.

Odstranění skvrn

Skvrny od potu, krve, ovoce, vína a čokolády zmizí všeobecně při použití pracího prostředku s obsahem biologických látek. Jiné skvrny vyžadují však **před** praním zvláštní ošetření. Nejdříve proveďte pokus na málo viditelném místě prádla a řádně jej vymáchejte. Při nanášení odstraňovače skvrn začněte vždy z vnější strany, abyste zabránili tvorbě tzv. map.

TRÁVA: Skvrnu pokropte čistým octem nebo 90-ti procentním alkoholem*, vymáchejte a vyperte.

PROPISOVACÍ TUŽKA - FIX: Odsajte skvrnu papírovým brouskem, abyste nasáli co nejvíce inkoustu. Položte pod skvrnu kousek bílé čisté látky a na skvrnu přiložte jiný kousek látky. Pro syntetická a umělá vlákna nasajte druhý kousek látky čistým octem, u jiných vláken nasajte ubrousek 90-ti procentním alkoholem (pokud to látka dovolí).

REZ: Slabé skvrny posypte solí. Sůl pokapejte citrónovou šťávou a nechte působit přes noc. Následující den řádně vymáchejte a vyperte. U větších skvrn použijte speciální prostředky proti rzím, přičemž dbejte přísně pokynů výrobce.

ŽVÝKAČKA: Přiložte kostku ledu. Jakmile je žvýkačka dost tvrdá, seškrabte ji nehtem. Skvrnu, která zůstala, odstraňte tukovým rozpouštědlem.

ASFALT: Použijte odstraňovač skvrn*. Můžete také potřít skvrnu čerstvým máslem, nechat působit a vysát terpentýnovou silicí*.

BARVA: Nenechte uschnout skvrny od barvy, nýbrž okamžitě ošetřete rozpouštědlem (voda, terpentýnová silice*, lehký benzin*). Namydlete a vypláchněte.

VOSK: Seškrabte největší část skvrny. Potom přiložte na obě strany látky papírový ubrousek a zbylý vosk roztavte žehličkou.

MAKE-UP: Znečištěnou stranu látky položte na papírový ubrousek a druhou stranu navlhčete 90-ti procentním alkoholem* pokud to prádlo umožní a skvrna není mastná. Jinak dávejte přednost rozpouštědlům tuků (např. trichloretylen*).

KÁVA - ČAJ:

- Na bílé bavlně: Pokropte skvrnu peroxidem vodíku a poté normálně vyperte.
- Na barevné bavlně: Pokropte skvrnu rozpouštědlem z octa (2 lžíce čistého octa na 1 litr vody) a poté normálně vyperte.
- Na vlně: Pokropte skvrnu roztokem z alkoholu* a čistého octa (stejný poměr) a poté prádlo vyperte.

ČOKOLÁDA - OVOCE - OVOCNÁ ŠTÁVA -

VÍNO: Pokropte flek rozpouštědlem z octu (2 lžíce čistého octa na 1 litr vody). Dobře propláchněte a normálně vyperte.

TUK: Okamžitě posypejte látku mastkem. Nechte vysušit a mastek jemně vykartáčujte. Pak pokropte rozpouštědlem tuků jako např. benzin*. Vypláchněte a normálně vyperte.

KREV: Skvrnu na prádle co nejrychleji ponořte do studené vody, pak normálně vyperte.

KEČUP - PROTŁAK: Připravte si roztok z 50 % glycerinu a 50 % teplé vody. Prádlo namočte na jednu hodinu, pak normálně vyperte.

POUŽITÍ ODSTRAŇOVAČŮ SKVRN

Abyste se vyhnuli nebezpečí požáru a exploze:

(*) Při použití výše uvedených receptů dbejte na to, abyste prádlo před vložením do pračky řádně vymáchali.

- Při používání běžných odstraňovačů skvrn přísně dodržujte pokyny výrobce.

 Pokud se skvrny na textilu vyskytují i po praní, nedávejte se už po žehlení nebo sušení v sušičce odstranit.

Příprava prádla

Připravte prádlo

 Cizí předměty (např. mince, kancelářské svorky, jehly, hřebíky) mohou poškodit prádlo nebo konstrukční části pračky (např. prací buben).

- Vyprázdněte kapsy.
- Vykartáčujte písek z kapes a záhybů.
- Zavřete zipy, zapněte knoflíky na povlečení.
- Zácionové válečky sundejte nebo je zavažte do sítky nebo do sáčku.

- V síťce/polštářovém povlečení perte:
 - jemné prádlo, např. punčochy, záclony
 - kousky drobného prádla, např. ponožky nebo kapesníky
 - podprsenky s oddělitelnými ramínky (ramínka se mohou při praní uvolnit a způsobit škodu).
- Kalhoty, trikotáž a tkané textilie, např. trikotové prádlo, trička nebo svetříky otočte naruby.

Nepřekračujte následující maximální množství prádla

BAVLNA / BAREVNÉ PRÁDLO / SMÍŠENÁ VLÁKNA	5,5 kg
PRÁDLO SE SNADNÝM OŠETŘENÍM	2,5 kg
VLNA	1,5 kg
JEMNÉ PRÁDLO / HEDVÁBÍ	1 kg

Průměrná hmotnost některých „lehkých“ kusů prádla v suchém stavu

Prostěradlo pro 1 osobu	400 až 500 g	Tričko - bavlna, velká velikost	150 g
Prostěradlo pro 2 osoby	800 g	Utěrka na nádobí	100 g
Povlečení na polštář	200 g	Ubrus	250 g
Lehká noční košile	150 g	Jemné dámské prádlo	50 g
Dětské látkové kalhoty	120 g	Dětské pletené věci ze syntetiky	50 g
Látkové kalhoty	500 g	Ponožka	20 g
Pánská košile bavlna/polyester	200 g	Látkové pyžamo	250 g

Průměrná hmotnost některých „těžkých“ kusů prádla v suchém stavu

Džíny	800 g až 1 kg	Dětské froté pyžamo	100 g
Froté osuška	700 g	Župan	1200 g
Froté ručník	300 g	Svetr	250 g
Sportovní tepláky	350 g	Povlečení na peřinu	1500 g

Vložení prádla

⚠ Nebezpečí exploze!

Kousky prádla předem ošetřené čistícími prostředky obsahujícími rozpouštědla, např. odstraňovačem skvrn nebo pracím benzínem, mohou po vložení způsobit výbuch. Kousky prádla před vložení důkladně vyperte v ruce.

⚠ Cizí částice v pracím bubnu mohou prádlo poškodit. Před vložení prádla překontrolujte, zda se v pracím bubnu nenacházejí cizí částice.

Otevření pračky

- Otevřete víko.
- Stiskněte tlačítko pro otevření víka bubnu.

- Roztříděné kusy prádla protřepejte a volně je vložte do pracího bubnu. Promíchejte malé a velké kusy.

Různé velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.

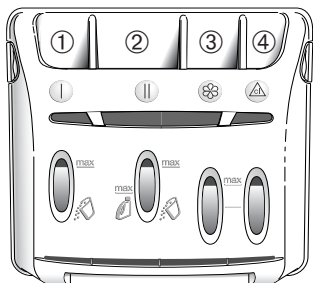
- ⓘ Nepřekračujte doporučené maximální množství prádla (viz TABULKA PROGRAMŮ). Přeplnění zhoršuje výsledek praní a podporuje pomačkání prádla.

Při menším množství prádla je spotřeba vody a energie automaticky redukována.

- Uzavřete víko bubnu.
- Nepřiskřípněte kusy prádla mezi buben a jeho víko.

- ⚠ Dbejte, aby víka bubnu byla správně zavřena.

Naplnění násypky pracími prostředky



Obrázek 9

- ① | Komora I (prášek)
- ② || Komora II (prášek nebo tekuté prostředky)
- ③ ☼ Změkčovaadlo
- ④ ⚠ Funkce není k dispozici



: PRACÍ PRÁŠEK



: TEKUTÝ PRACÍ PROSTŘEDEK

⚠ Komora II může obsahovat jak prášek, tak i tekutý prostředek. Nepoužívejte ale tekuté prací prostředky pro programy **S** předpírkou a/nebo **S** ODLOŽENÝM STARTEM (podle modelu)!

⚠ Koncentrované změkčovaadlo zřed'te teplou vodou!

⚠ Nepřekračujte maximální množství označené jako **MAX!**

⚠ Nedávejte prací prostředek přímo do bubnu!

Naplnění násypky pracím prostředkem

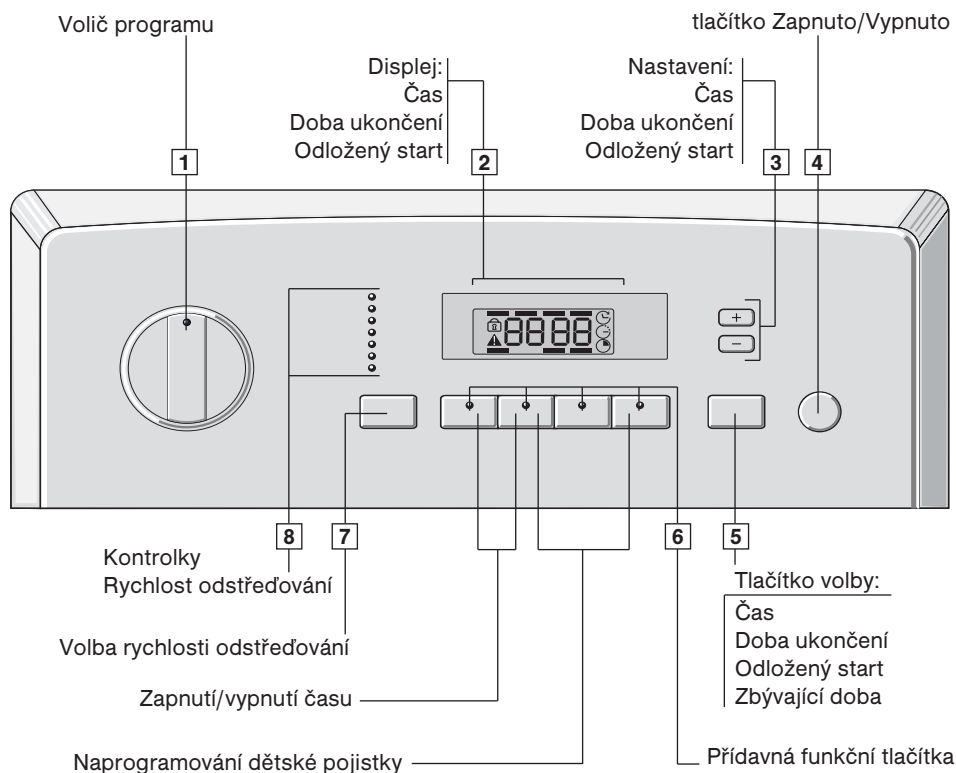
Prací prostředky dávkujte podle

- Tvrdosti vody. Informaci o tvrdosti vody získáte u svých vodáren.
 - Množství prádla.
 - Stupně znečištění.
 - Údajů výrobce pracího prostředku.
- Tekuté prací prostředky naplňte do odpovídající dávkovací nádoby.

⚠ Nebezpečí otravy!

Prací a ošetrovací prostředky uchovávejte mimo dosah dětí.

Ovládací panel

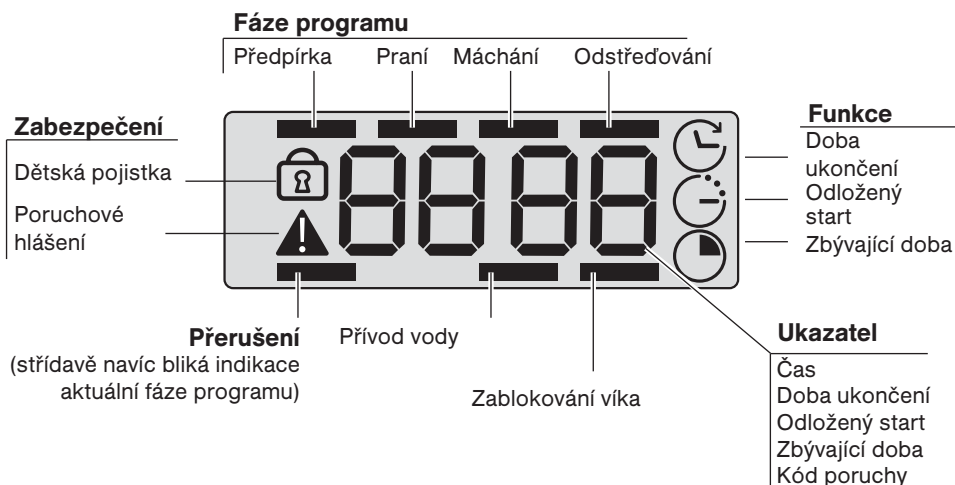


Upozornění

Seznamte se s funkcí ovládacích prvků a displeje.

Před prvním uvedením do provozu nebo po výpadku proudu je nutno nastavit čas.

Displej



Čas

Toto nastavení je nutné pro funkci DOBA UKONČENÍ, viz strana 18.

Doba ukončení

Pomocí této funkce lze nastavit požadovaný čas, kdy se má program ukončit.

Odložený start

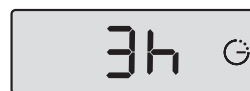
Pomocí této funkce lze nastavit odložený start v celých hodinách od 1 do 24 hodin.

Zbývajcí doba

Ukazatel zbývajcí délky programu.

Další ukazatele

Pro informaci se na displeji zobrazují další kódovaná hlášení. Jejich vysvětlení naleznete v kapitole JAK SAMI ODSTRANÍTE ZOBRAZENÉ PORUCHY.



Displej

Ukazatele před spuštěním programu

Čtyři horní indikace se krátce rozsvítí postupně zleva doprava a znovu zprava doleva.

Ukazatel s DOBOU UKONČENÍ



Ukazatel s ODLOŽENÝM STARTEM



Fáze programu

Čtyři horní indikace se postupně rozsvítí zleva doprava během fází programu:

	ukazatel s dobou ukončení	ukazatel se zbývajcí dobou
Předpírka		
Hlavní praní		
Máchání		
Odstředování		

Nastavení funkcí

i Veškeré ukazatele v tomto návodu k použití slouží pouze jako příklad. Ukazatele se mohou lišit podle modelu, zvoleného programu a času naprogramování.

Nastavení času

Všeobecně

i Po připojení síťového kabelu nebo výpadku proudu ukazatel času bliká. Nejprve nastavte čas. Nastavení času je nutné pouze pro funkci DOBA UKONČENÍ. Funkce ODLOŽENÝ START a ZBÝVAJÍCÍ DOBA aktuální čas nevyžadují.

Informace: Přesnost zobrazeného času závisí na síťové frekvenci.

Naprogramování času

- Pomocí voliče programů **1** nastavte program.
- Dlouze stiskněte tlačítko **5**. Funkce ČAS bliká.
- Krátce stiskněte tlačítko **5**: nyní blikají hodiny bez minut. Pomocí tlačítek **3** nastavte čas. (Nastavení probíhá po hodinách, maximálně 24 hod.)
- Krátce stiskněte tlačítko **5**: nyní blikají minuty. Pomocí tlačítek **3** nastavte minuty. (Nastavení probíhá po minutách.)
- Uložení nastavení:
 - Krátce stiskněte tlačítko **5**.

i Čas lze uložit také stisknutím jakéhokoli jiného libovolného tlačítka. I bez stisknutí tlačítka dojde k automatickému uložení cca po 20 sekundách.

Jakmile nastavení času potvrdíte, zobrazí se čas krátce na displeji, poté se objeví funkce DOBA UKONČENÍ ☺.

Letní čas/zimní čas

Nastavení je nutné přizpůsobit letnímu a zimnímu času.

Pokud dojde během programu k výpadku proudu.

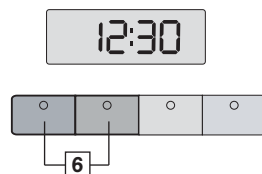
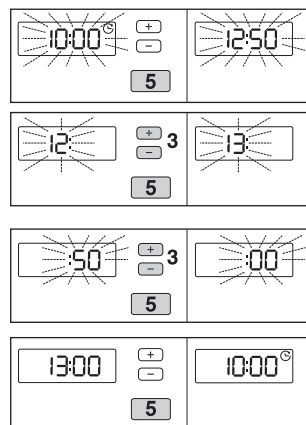
Jakmile dojde k obnovení napájení, program pokračuje. Pokud byla nastavena DOBA UKONČENÍ, tento ukazatel bliká. ČAS zůstane během výpadku proudu zachován.

Zobrazení času při vypnuté pračce

I když je volič programů v poloze „O“, může se permanentně zobrazovat čas.

- Pro aktivaci stiskněte cca na 2 s označená tlačítka volby **6**. Čas se bude zobrazovat permanentně.
- Pro deaktivaci rovněž cca na 2 s stiskněte označená tlačítka volby **6**.

Ukazatel



Nastavení funkcí

Nastavení DOBY UKONČENÍ

Pomocí tlačítka [5] zvolte funkci DOBA UKONČENÍ a pomocí tlačítek [3] nastavte DOBU UKONČENÍ. Ukazatel lze nastavit v krocích po 15 minutách a s maximální hodnotou 24 hodin.

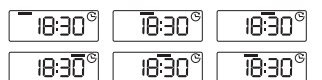
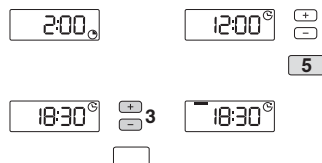
i Nejblížejší možná doba ukončení je dána délkou programu. Délka programu se přičte k aktuálnímu času a výsledek se zaokrouhlí na nejbližší hodinu.

Do konce programu:

- Naprogramovaná DOBA UKONČENÍ je trvale zobrazena (bez blikání a odpočítávání).
- Čtyři horní indikátory postupně blikají až do spuštění programu.
- Během programu zobrazují horní indikátory probíhající fáze programu.
- Program se ukončí, jakmile se na displeji zobrazí STOP.

i Délka programu může záviset na nevyváženosti a množství pěny.

Ukazatel



Nastavení ODLOŽENÉHO STARTU

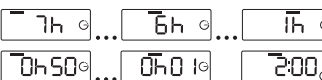
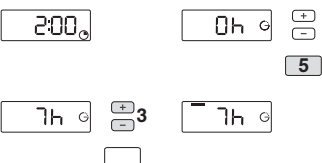
Pomocí tlačítka [5] zvolte funkci ODLOŽENÝ START a pomocí tlačítek [3] nastavte po hodinách dobu ODLOŽENÉHO STARTU, od 24 do 1 hod.

Průběh ODLOŽENÉHO STARTU:

- ODLOŽENÝ START se zobrazuje od 24 do 1 h po hodinách a poté od 59 do 1 min po minutách.
- Čtyři horní indikátory postupně blikají až do uplynutí doby ODLOŽENÉHO STARTU.
- Program se spustí. Zobrazí se délka programu.

i Pomocí tlačítka [5] můžete zvolit ukazatel DOBA UKONČENÍ nebo ODLOŽENÝ START.

Ukazatel



Nastavení funkcí

Ukazatel zbývajcí doby:

ZBÝVAJÍCÍ DOBA  se zobrazuje v hodinách a minutách:

- V závislosti na zvoleném programu se zobrazuje příslušná délka programu.

Informace: Pokud byla při předcházejícím programu zvolena funkce DOBA UKONČENÍ, zůstává tato funkce uložena.

- Po uplynutí doby ODLOŽENÉHO STARTU , jakmile se spustí program.

Do konce programu:

- ZBÝVAJÍCÍ DOBA se odpočítává po minutách.
- Během programu zobrazují postupně horní indikátory probíhající fáze programu.
- Program se ukončí, jakmile se na displeji zobrazí STOP.

Ukazatel



2:00

0h02g 0h07g 2:00

2:00... 7:30... 0:50
0:20... 0:07... STOP

Volba ukazatele zbývajcí doby

Pomocí tlačítka **5** zvolte funkci ZBÝVAJÍCÍ DOBA .

- Pokud jste pračku naprogramovali s DOBOU UKONČENÍ, zobrazuje se během programu ZBÝVAJÍCÍ DOBA.

- Před spuštěním programu svítí ZBÝVAJÍCÍ DOBA a symbol .

- Několik sekund bliká symbol . Poté se ukazatel přepne na ODLOŽENÝ START. Jakmile se program spustí, zobrazí se na displeji ZBÝVAJÍCÍ DOBA.

Ukazatel

18:30   2:00  
 **5**

18:30   2:00  
 **5**
7h... 1h... 2:00

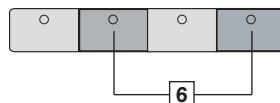
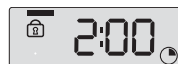
Dětská pojistka* podle modelu

Pračku můžete zabezpečit proti neúmyslné změně nastavených funkcí a zabránit nežádoucí změně průběhu programu.

- Pro aktivaci stiskněte zároveň zvýrazněná tlačítka volby **6**.
- Pro deaktivaci rovněž zároveň stiskněte zvýrazněná tlačítka volby **6**.

 Dětskou pojistku lze kdykoli aktivovat, resp. deaktivovat.

Ukazatel



Nastavení programu

Všeobecně

Tlačítka všeobecně stačí stisknout jen krátce, jiný postup je popsán v příslušných kapitolách, např. Nastavení času.

Změna ukazatelů

Chcete-li změnit ukazatel, zvolte pomocí tlačítka [5] jiný ukazatel a stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) [4].

Zobrazené funkce	Možné změny		
	Po nastavení a před potvrzením	Po potvrzení a před spuštěním programu	Během programu
DOBA UKONČENÍ	Odložený start nebo zbývající doba	Odložený start	Zbývající doba
ODLOŽENÝ START	Doba ukončení nebo zbývající doba	Doba ukončení	
ZBÝVAJÍCÍ DOBA	Doba ukončení nebo odložený start		Doba ukončení

Potvrzení

- Program se spustí okamžitě po stisknutí tlačítka  (Zapnuto/Vypnuto) [4].
- Pokud jste zvolili program s ODLOŽENÝM STARTEM nebo s DOBOU UKONČENÍ, nemusíte tlačítko Zapnuto stisknout.

Zrušení

- Pro zrušení nastavte volič programů [1] do polohy „O“.
Všechna předvolená nastavení, předvolená doba odloženého startu i dětská pojistka se zruší.

Přerušení

- Pro přerušení programu stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) [4].
Bliká indikátor Přerušení a indikátor aktuální fáze programu.
- Pro opětovné spuštění programu stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) [4].

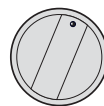
 Pokud jste zvolili DOBU UKONČENÍ nebo ODLOŽENÝ START, můžete během předvolené doby odloženého startu před zahájením programu kdykoli okamžitě otevřít buben, aniž byste museli program přerušit a znovu spustit.
(Může trvat 1 až 2 minuty, než se víko odblokuje.)

Nastavení programu

Volba druhu prádla

Pro volbu druhu prádla a teploty nebo zvláštního programu (máčení, odstředování), nastavte volič programů **1** na požadovaný program. Viz kapitola VOLBA PROGRAMU.

Kontrolky
a/nebo ukazatel



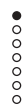
Volba rychlosti odstředování nebo neodstředování

Příslušný zvolený program navrhne optimální rychlost odstředování.

Krátkým stisknutím tlačítka **7** můžete:

- Zvolit jinou rychlost odstředování (A).
- Zvolit odkapání (B). Program končí jemným odstředováním na 100 ot/min.
- Nebo zvolit Neodstředovat (C).
Prádlo zůstane ležet v poslední máchací vodě.

A



7

B



7

C



7

Volba přidavných funkčních tlačítek

Pro volbu přidavných funkcí stiskněte jedno nebo více přidavných funkčních tlačítek **6**. Viz také kapitola PŘÍDAVNÁ FUNKČNÍ TLAČÍTKA.



Nastavení programu

⚠ Před zapnutím pračky zkontrolujte, zda je připojený síťový kabel a otevřený vodovodní kohoutek. Přesvědčte se, že jsou buben a víko správně zavřené.

Volba programu	Kontrolky a/nebo ukazatel
• Pomocí voliče programu [1] zvolte požadovaný program.	DOBA UKONČENÍ nebo ZBÝVAJÍCÍ DOBA programu Max. rychlost odstředování
• Pomocí tlačítka [7] příp. zvolte rychlost odstředování, viz tabulka str. 27.	Zvolená rychlost odstředování
• Pomocí přidavných funkčních tlačítek [6] případně zvolte přídavné funkce.	Kontrolky zvolených přidavných funkcí
• Pomocí tlačítka  (Zapnuto/Vypnuto) [4] spusťte program,	Indikátor fáze programu a zbývajcí doba
• ... nebo pomocí tlačítka [5] zvolte ODLOŽENÝ START, resp. DOBU UKONČENÍ. Nastavení proveďte pomocí tlačítek +/- [3].	Doba trvání do odloženého startu, resp. doba ukončení, postupné blikání 4 horních indikátorů na displeji

Doplnění prádla + ukončení programu

Přidání nebo vyjmutí prádla (nelze během odstředování)

- Stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) **4** a program se přeruší.
Bliká indikátor „Přerušení“ a indikátor aktuální fáze programu.
- Nyní můžete vložit nebo vyjmout prádlo.
(Může trvat 1 až 2 minuty, než se víko odblokuje.)
- Stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) **4** a program se znovu spustí.

i Pokud jste zvolili odložený start, můžete během předvolené doby odloženého startu před zahájením programu kdykoli okamžitě otevřít buben, aniž byste museli program přerušit a znovu spustit.

Zobrazení na displeji

Během přerušení	Po přerušení
	
	
	
	



Zrušení programu

Jestliže chcete nějaký program předčasně ukončit:

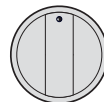
- Nastavte volič programů **1** na „O“.

i Buben se **nezastaví** víkem směrem nahoru.

! Pozor při praní na 90°/60°, buben může být horký!

Kontrolky a ukazatel

O



Konec programu

- Aby bylo možné prádlo snadno vyjmout, zastaví se buben na konci programu automaticky víkem směrem nahoru.
- Nastavte volič programů **1** na „O“.

Kontrolky a ukazatel



! (1) - Na konci programu, když se zobrazí „Stop“, se lze stisknutím jednoho z tlačítek **2** nebo **4** vrátit do režimu programování.

(2) - Z bezpečnostních důvodů doporučujeme na konci programu zavřít vodovodní kohout a vytáhnout síťovou zástrčku.

Při opětovném uvedení do provozu nastavte čas!

Volba programu

Základní programy

Zvolte požadovaný program - viz tabulka programů.

Maximální počet otáček při odstředování jednotlivých programů je uveden v tabulce na straně 27.

Vyvářka 90 °C

Energeticky náročný program pro textilie s možností vyvářky, např. z bavlny nebo lnu. Pro ochranu odtokového potrubí je horký prací roztok před odčerpáním smíchán se studenou vodou a tím ochlazen.

Barevné prádlo 60 °C + tlačítko Intenzivné

Pro textilie znečištěné skvrnami, např. z bavlny nebo lnu.

Energeticky úsporný program. Prodloužením doby praní se značně nižší spotřebou energie se dosáhne čištění srovnatelného s programem na 90 °C.

Barevné prádlo 40 °C + předpírka

Pro silně znečištěné textilie, textilie odolné proti opotřebování.

Barevné prádlo 30°, 40°, 60 °C

Pro textilie odolné proti opotřebování.

Prádlo se snadným ošetřením 30°, 40°, 60 °C

Pro textilie se snadným ošetřením, např. z bavlny, lnu, syntetiky nebo směsové tkaniny.

Jemné prádlo 30°, 40 °C

Pro choulostivé textilie, které lze prát, např. bavlnu, syntetiku nebo směsové tkaniny (např. záclony).

Vlna studená voda (cold), 30 °C

Pro ručně a strojově prané textilie z vlny nebo s podílem vlny, např. z kašmíru, mohéru nebo angory.

Vlna / hedvábí  studená voda (cold)*
Mimořádně šetrný program pro hedvábí, které lze prát ručně nebo v pračce.

Hedvábí 30 °C (silk)

Speciální program pro hedvábí, které lze prát v pračce při teplotě 30 °C.

Rychle 40°/30 min mix 40

Pro málo znečištěné množství prádla do 2,5 kg. Pro osvěžení barev u bavlny, prádla pro vyvářku, barevného prádla nebo syntetiky odolné proti opotřebování.

Teplota praní je automaticky nastavena na 40 °C. Doba omezená na 30 minut.

⚠ Snižte u tohoto programu množství pracího prostředku o polovinu!

Přídavné programy

Máchání

Oddělený proces máchání s navazujícím odstředováním pro textilie se snadným ošetřením.

Odstředování

Oddělený proces odstředování. Prací roztok nebo máchací voda budou před odstředěním odčerpány.

Dodatek

⚠ U programů „Máchání“ a „Odstředování“ dbejte na volbu správné rychlosti odstředování, viz tabulka na str. 27.

* Program s velmi nízkým mechanickým účinkem a bez odstředování mezi máchacími procesy. Program končí jemným odstředováním na 600 ot/min.

Přídavná funkční tlačítka

PŘEDPÍRKA

Pro velmi znečištěné prádlo a prádlo odolné proti opotřebování, např. z bavlny nebo lnu. Teplota praní u předpírky je cca 30 °C. U programu pro vlnu a jemné prádlo není možné zvolit předpírku.

 Při přerušení předpírky je prací roztok odčerpán a pokračuje program s hlavním pracím procesem.

 **Musíte dát prací prostředek do násypky „I“!**

ZKRÁCENÉ PRANÍ

Pro praní po kratší dobu se srovnatelnou účinností praní jako u standardního programu. Maximální naplnění → Přehled programů, strana 36.

INTENZIVNĚ

Pro velmi znečištěné prádlo se v programech vyvážka, barevné prádlo a prádlo se snadným ošetřením prodlouží aktivní doba praní, při nastavení 30-60 °C se zvýší teplota praní o 4 °C.

PŘÍDAVNÉ MÁCHÁNÍ

Hlavně pro citlivou a alergickou pokožku a v oblastech s velmi měkkou vodou bude přidán jeden máchací proces.

OCHRANA PROTI POMAČKÁNÍ

S touto volbou bude vaše prádlo při stejném výkonu práno šetrněji. Rychlost odstředění je snížena, aby nedošlo k pomačkání prádla.

Speciální použití

Namáčení

- Vlo te prádlo stejné barvy.
 - Do komory II naplňte namáčecí prostředek podle pokynů výrobce.
 - Zvolte program „Vyvážka/Barevné 30 °C“.
 - Stiskněte tlačítko „Zapnuto/Vypnuto“. Program se spustí.
 - Po cca 10 minutách stiskněte tlačítko „Zapnuto/Vypnuto“. Prádlo se nyní namáčí ve vodě.
 - Po uplynutí požadované doby namáčení zvolte a spusťte program.
-  Není nutné přidávat další prací prostředek, protože k praní se použije namáčecí roztok.

Škrobení

Prádlo by nemělo být ošetřeno aviváží.

- Vložte prádlo.
- Připravte si příslušné množství škrobu pro cca 15 l vody. Škrobový prášek nejprve rozpusťte podle pokynů výrobce.
- Zvolte program „Máchání“.
- Nastavte rychlost odstředování.
- Do komory  naplňte škrobový roztok.
- Stiskněte tlačítko „Zapnuto/Vypnuto“.

Barvení / Odbarvování

Barvení lze provádět pouze v rozsahu běžném v domácnosti. Sůl může poškodit ušlechtilou ocel! Dodržujte pokyny výrobce barvicího prostředku!

Neodbarvujte v pračce prádlo.

Změna programu

Změna programu

Před stisknutím tlačítka  (Zapnuto/Vypnuto)  jsou možné všechny změny.

 Pokud během programu provedete změny, ozvou se následující signály:

- jedno pípnutí pro všechny přípustné změny,
- dvojí pípnutí pro všechny nepřípustné změny.

- Bezprostředně po spuštění startu

Volič programů  nastavte na „O“.

Znovu zvolte program a stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) .

- Během pracího programu

Zvolený program se přeruší.

Změny jsou možné pouze částečně v závislosti na fázi, ve které se program nachází. Volič programů  nastavte na „O“. Při změně programu např. z JEMNÉHO PRÁDLA na BAVLNU může být odčerpána část vody.

Teplotu lze během programu změnit, aniž byste museli znovu stisknout tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto).

Rychlost odšťěďování lze kdykoli změnit.

Všechny **přídavné funkce** lze během celého programu aktivovat a deaktivovat, pokud již neproběhly.

Výjimkou jsou funkce Ochrana proti pomačkání a Intenzivní. Lze zvolit vždy jen jednu z nich.

- Během předvolené doby odloženého startu a doby ukončení

Veškeré změny programu během předvolené doby odloženého startu budou zohledněny.

Předvolenou dobu odloženého startu nebo **dobu ukončení** lze kdykoli změnit, např. pomocí tlačítka  na 18 hodin.

Stisknutím tlačítka  můžete přecházet mezi

ukazatelem **doby ukončení, předvolené doby odloženého startu a zbývajících doby**

Pokud chcete program spustit okamžitě, předvolenou dobu odloženého startu nastavte na 0 h a stiskněte tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto).

Během předvolené doby odloženého startu lze aktivovat a deaktivovat všechny možné **přídavné funkce**.

- Na konci programu

Když se na displeji zobrazí  STOP, lze zvolit nový program, aniž byste museli volič programů  nejprve nastavit na „O“.

Rychlost odstředování

Nastavení rychlosti odstředování

Pomocí tlačítka [7] lze rychlost odstředování přizpůsobit druhu prádla.

Rychlosti odstředování		Variabilní			
Podle modelu		1300	1200	1100	1000
	VYVÁŘKA / BAREVNÉ PRÁDLO	1300	1200	1100	1000
	PRÁDLO SE SNADNÝM OŠETŘENÍM*	1000	1000	1000	1000
	VLNA 30 °C*	800	800	800	800
	VLNA / HEDVÁBÍ studená voda*	600	600	600	600
	JEMNÉ PRÁDLO*	600	600	600	600
	HEDVÁBÍ 30 °C*	600	600	600	600
mix 40	RYCHLE 40 °C / 30 min	1000	1000	1000	1000
	MÁCHÁNÍ	max.	max.	max.	max.
	ODSTŘEĐOVÁNÍ	max.	max.	max.	max.
	ODKAPÁNÍ**	100	100	100	100
	NEODSTŘEĐOVAT***	—	—	—	—

* U programů „Prádlo se snadným ošetřením“, „Jemné prádlo“, „Vlna“ a „Hedvábí“ se rychlost odstředování snižuje automaticky.

** Odkapání: Jemné redukované odstředování při 100 ot/min.

*** Neodstředovat: Prádlo zůstane v poslední máchací vodě.

Neodstředovat

Pro choulostivé textilie a záclony. Prádlo zůstane ležet v poslední máchací vodě.

 Prádlo bude krátce odstředěno při programech „Jemné prádlo“, „Vlna“ a „Hedvábí“.

 Střídavě blikají indikátory „Odstředování“ a „Přerušení“.

- Z pračky se vypustí voda a prádlo bude odstředěno.

Pomocí tlačítka [7] zvolte rychlost odstředování vhodnou pro příslušný druh prádla. Na displeji se zobrazuje zbývající doba praní. Na konci programu se na displeji zobrazí „Stop“.

- Z pračky se vypustí voda.

Pomocí tlačítka [7] zvolte „Odkapání/100“. Prádlo bude jemně odstředěno. Na displeji se zobrazuje zbývající doba praní.

Pokyn: Prádlo lze vyjmout teprve tehdy, když se na displeji zobrazí „Stop“. Víko bubnu je směrem nahoru. Můžete víko otevřít a prádlo vyjmout.

Bezpečnostní funkce

Otevírací pojistka víka

Po spuštění programu se víko zablokuje.

Po ukončení programu nebo při funkci NEODSTŘEĐOVAT se víko odblokuje.

Jestliže byl naprogramován ODLOŽENÝ START nebo DOBA UKONČENÍ, zůstává víko během celé čekací doby před začátkem programu odblokováno.

Jestliže chcete víko během programu otevřít, stiskněte krátce tlačítko  (Zapnuto/ Vypnuto) a počkejte 1 až 2 minuty, dokud se pojistka víka neodblokuje.

! *Abychom zabránili opaření, je pojistka zablokovaná tak dlouho, dokud prací roztok nevychladne.*

Vodní pojistka

Během provozu stálá kontrola stavu vody zabraňuje případnému přetečení.

Bezpečné odstředování

Pračka je vybavena pojistkou, která může zabránit odstředování, jestliže se zjistí špatné rozdělení zatížení.

V tomto případě může být prádlo nedostatečně odstředěno. Prádlo v bubnu rovnoměrně rozložte a zvolte nové odstředování.

Pojistka proti přetečení pěny

Vaše pračka může při odstředování zjistit příliš velkou produkci pěny.

V tom případě se odstředování zastaví a pračka vypustí vodu.

Program pokračuje. Rychlost odstředování se přizpůsobí a bude proveden jeden dodatečný máchací proces,

! Zkontrolujte před zapnutím, zda je připojený síťový kabel a otevřený vodovodní kohoutek. Ujistěte se, že všechna víka jsou správně uzavřena.

Z bezpečnostních důvodů se doporučuje na konci programu vytáhnout síťovou zástrčku a zavřít vodovodní kohoutek.

Po výpadku proudu pokračuje program při opětovném zapnutí tam, kde byl přerušen.

NASTAVENÍ PROGRAMU PRO KONTROLU A OPATŘENÍ ENERGETICKÝM ŠTÍTKEM PODLE SMĚRNICE 2010/30/EU PŘI POUŽITÍ STUDENÉ VODY (15 °C)

- Vytvářka/barevné 60 °C : bez přídavných voleb - maximální rychlost odstředění.
- Vytvářka/barevné 40 °C : bez přídavných voleb - maximální rychlost odstředění.

Program	Naplnění	Roční spotřeba energie	Roční spotřeba vody
Vytvářka/barevné 40/60 °C	5,5/2,75 kg	211 kWh	10 000 l

Čištění a údržba

⚠ Nebezpečí zkratu!

Zásadně odpojte nejdříve pračku od elektrické sítě.

Nikdy nečistěte pračku pod proudem vody.

⚠ Nebezpečí exploze!

Nikdy nepoužívejte k čištění rozpouštědla.

⚠ Nebezpečí mrazu!

Při nebezpečí mrazu odpojte přívodní hadici od vodovodního kohoutku a pračku kompletně vyprázdněte.

Odstraníte tak zbývající vodu, která by ještě mohla být v nádrži.

Plášť pračky

Výhradně používejte vodu a mýdlo.

Ovládací panel, podstavec atd.:

Výhradně používejte vlhký hadřík.

Nepoužívejte:

- Prášek, který může poškrábat povrch.
- Houbičky z kovu nebo z umělé hmoty.
- Výrobky na bázi alkoholu (alkohol, ředidlo atd.).

Vnitřní díly

Doporučuje se:

- Nechejte nějakou dobu po praní otevřené víko.
- Asi jednou za měsíc očistěte mýdlovým roztokem části z plastické hmoty a gumy, které se nachází u přístupu k bubnu. Dobře opláchněte, aby se všechny zbytky roztoku odstranily.
- Doporučuje se, abyste v pravidelných časových intervalech nechali proběhnout prací program 90 °C.

Sítka v přívodu vody

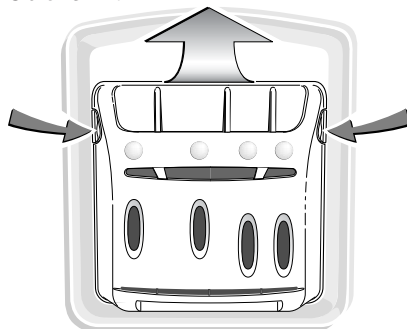
Sítka v přívodu vody doporučujeme pravidelně čistit.

Násypka

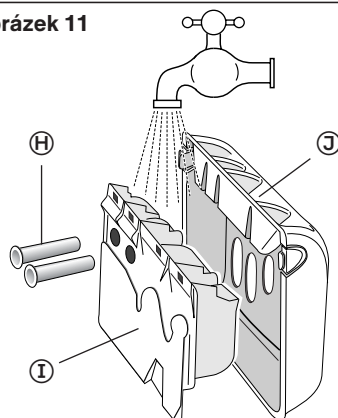
Násypku pravidelně čistěte. K tomu je nutné:

- Vyjměte násypku současným stlačením ve dvou určených bodech (Obrázek 10). Násypka se uvolní ze své komory (Obrázek 10).
- Části (H) na zadní straně násypky (I) odstraňte a oddělte od předního krytu (J) (Obrázek 11).
- Díly vypláchněte pod tekoucí vodou. Násypku kompletně vyprázdněte.
- Všechny komponenty namontujte ve správném pořadí. Násypku opět zasuňte pod víko pračky.

Obrázek 10



Obrázek 11



Čištění filtru

⚠ Pokud by se čerpadlový filtr pravidelně nečistil, mohl by se snížit výkon pračky.

Čištění čerpadlového filtru

Tento filtr sbírá žmolky a malé předměty, např. odpadlé knoflíky, které spadly do nádrže.

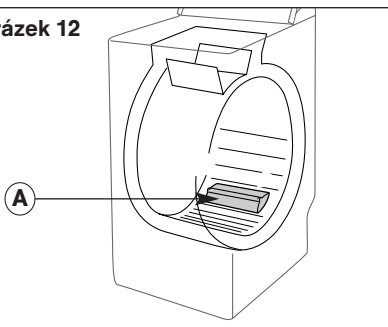
Při čištění postupujte následovně:

- Otevřete víko bubnu.

Na dně bubnu se nachází unášec prádla

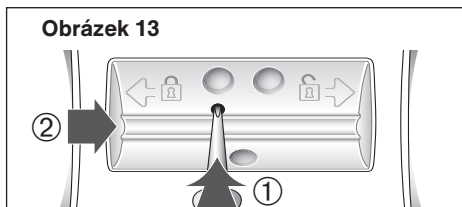
Ⓐ (Obrázek 12).

Obrázek 12



Tuto součástku odmontujte (Obrázek 13).

Obrázek 13

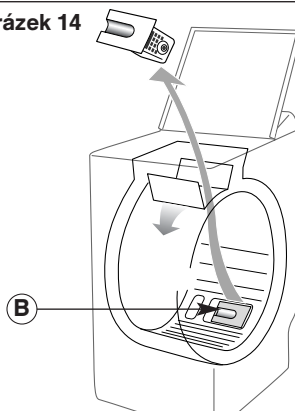


K tomu je nutné:

- Pero (případně tužku nebo šroubovák) zasuněte do otvoru na díle Ⓐ.
- Pero stlačte dolů a současně díl Ⓐ posouvejte doprava, dokud se neuvolní.
- Díl Ⓐ vyjměte.

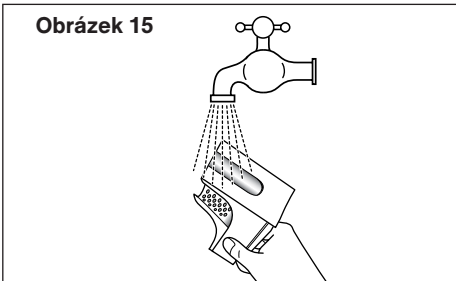
- Buben s otevřenými víky lehce otočte k přední straně pračky (Obrázek 14).

Obrázek 14



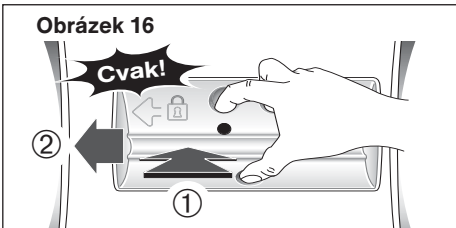
- Čerpadlový filtr Ⓑ vyjměte z upnutí (Obrázek 14).
- Odstraňte žmolky a cizí tělesa.
- Filtr vyčistěte pod tekoucí vodou (Obrázek 15).

Obrázek 15



- Filtr zatlačte až na doraz k záračce do upnutí.
- Unášec prádla Ⓐ nasadte zpět. Posunujte doleva, dokud díl Ⓐ slyšitelně nezaklapne (Obrázek 16).

Obrázek 16

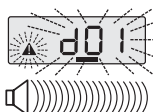


Jak sami odstraníte zobrazené poruchy

V této kapitole vám vysvětlíme, jak snadno můžete sami odstranit malé problémy. Pračka hlásí na displeji poruchy.

Blikající ukazatel

Příčina / Odstranění



Nepřítéká voda: Vodovodní kohoutek není otevřený.

- Určitou dobu po spuštění programu:
 - Program nepokračuje,
 - bliká varovný signál a hlášení d01,
 - 3. dolní indikátor na displeji svítí,
 - zní nepřetržité pípání.
- Pokud jste zvolili DOBU UKONČENÍ nebo ODLOŽENÝ START, běží čas až do spuštění programu. Za určitou dobu se zobrazí výše popsané signály a ukazatele.
- Odstranění:
 - Otevřete vodovodní kohoutek.
 - Stiskněte tlačítko (Zapnuto/Vypnuto).
 - Program se znovu spustí.
- Tato porucha může být způsobena také vadným připojením hadice pro přívod vody (viz kapitola PŘIPOJENÍ - ODTOK VODY). U hadice Aquastop zkontrolujte, zda se neaktivizovala bezpečnostní funkce připoje vody - červené průhledové okénko.
Odstranění: Vyměňte hadici Aquastop.



Ucpaný čerpadlový filtr. Vyčistěte čerpadlový filtr (viz kapitola ČIŠTĚNÍ FILTRU) a znovu spusťte program pomocí tlačítka (Zapnuto/Vypnuto). Zkontrolujte odtokovou hadici: Přípoj nesmí být ucpaný (viz kapitola PŘIPOJENÍ - ODTOK VODY).



Zkontrolujte polohu odtokové hadice. Přípoj nesmí být ucpaný (viz kapitola PŘIPOJENÍ - ODTOK VODY).



Zablokovaný bubn. Zkontrolujte, zda není mezi nádrží a bubnem malý kus prádla (např. kapesník, punčocha...). Pro přístup ke dnu nádrže viz kapitola ČIŠTĚNÍ FILTRU.



Bezpečné uzavření: Víko není správně uzavřené.

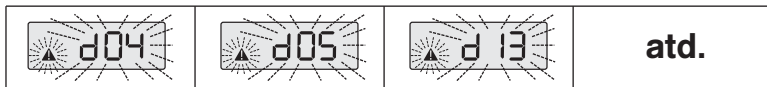
- Po spuštění programu nebo po přerušení:
 - Program nepokračuje,
 - bliká varovný signál a hlášení d07,
 - 4. dolní indikátor na displeji svítí,
 - zní nepřetržité pípání.
- Pokud jste zvolili DOBU UKONČENÍ nebo ODLOŽENÝ START, běží čas až do spuštění programu. Za určitou dobu se zobrazí výše popsané signály a ukazatele.
- Odstranění:
 - Zavřete víko pračky.
 - Stiskněte tlačítko (Zapnuto/Vypnuto).
 - Program se spustí.

Chyby, které vyžadují zákaznický servis

⚠ Zkontrolujte, zda ukazatel nepředstavuje poruchu, kterou můžete odstranit sami (viz předcházející strana).

Následující ukazatele vyžadují zákaznický servis:

Blikající ukazatel



Pokud se zobrazí tyto ukazatele:

- Nastavte volič programů na „O“.
- Na 10 s vytáhněte síťovou zástrčku.
- Síťovou zástrčku znovu zasuňte.
- Zvolte program a pračku znovu spusťte.

Jestliže porucha i nadále přetrvává, informujte zákaznický servis.

⚠ Odpojte pračku od elektrické sítě a zavřete vodovodní kohoutek.

Co dělat, když...

Když nemůžete poruchu odstranit sami podle následující tabulky:

- Nastavte volič programů do polohy „O“.
- Odpojte pračku od elektrické sítě.
- Zavřete vodovodní kohoutek.



Nebezpečí zkratu!

Opravy smí provádět pouze zákaznický servis nebo autorizovaní odborníci.

Problém

Program se nespouští

Možná příčina / Odstranění

- Program byl zvolen neúplně:
 - Tlačítko  (Zapnuto/Vypnuto) není stisknuté.
 - Volič programu je v poloze Vypnuto.
- Pračka není napájena proudem:
 - Zkontrolujte, zda je síťová zástrčka zasunuta.
 - Zkontrolujte pojistky.
- Vodovodní kohoutek je uzavřen.
- Přítoková hadice je přelomená.
- Víko není správně zavřené.
- Není aktivovaná dětská pojistka? Viz strana 19.
- Ucpaná sítka v přívodu vody. → vyčistit sítka.

Silné vibrace při odstředění

- Přepavní pojistky přístroje nebyly kompletně odstraněny:
 - Zkontrolujte, zda všechny přepravní pojistky byly odstraněny. (viz kapitola ODSTRANĚNÍ PŘEPRAVNÍCH POJISTEK)
- Podlaha není vodorovná.
- Pračka stojí na obou „předních“ kolečkách.
 - Páčku mobility zatlačte doprava.

Prádlo nebylo vůbec odstředěno, nebo jen částečně odstředěno

- Zvolili jste program bez odstředování, např. Odkapání.
- Kontrolní systém nevyváženosti zjistil špatné rozložení prádla v bubnu:
 - Znovu roztrďte prádlo a obnovte volbu odstředění.

Zpod pračky vytéká voda

- Výpustná hadice je špatně zavedena do odtokového potrubí.
- Přípojky přívodní hadice k pračce a vodovodnímu kohoutku netěsní:
 - Zkontrolujte těsnění a přípojky.

Pračka neodčerpává

- Bylo zvoleno Neodstředovat.
- Odpadní hadice je přelomená nebo sevřená.
- Odtokovou hadici položte na podlahu a vodu zachyťte do vhodné nádoby.

 U provedení Aquastop bezpodmínečně opět nasadte držák hadice!
- Filtr výpustného čerpadla je ucpaný:
 - Tento filtr vyčistěte (viz kapitola ČISTĚNÍ FILTRU)

Víko se nedá otevřít

- Program ještě neproběhnul. Víko zůstává během celého programu zablokované.

Víka bubnu se otevírají velice pomalu

- Pračka nebyla dlouho používána.
- Pračka se nachází v příliš chladné místnosti.
- Zbytky pracích prostředků (prášku) omezují pohyb v ohybech.
 - Odstraňte zbytky prášku.

Bliká ukazatel času

- Krátkodobý výpadek proudu - nastavte čas.

Ukazatel času je nepřesný

- Nejedná se o poruchu, není konstantní síťová frekvence 50 Hz
- Znovu nastavte čas
- Přesnost zobrazeného času závisí na kolísání síťové frekvence

Co dělat, když...

Problém

**Dochází ke zkracování
nebo prodlužování doby
trvání.**

Možná příčina / Odstranění

Nejedná se o chybu. Doba trvání zobrazená na začátku programu se aktualizuje vždy podle množství vloženého prádla. Tím jsou zaručeny bezvadný výsledek praní i optimální spotřeba vody a proudu. Doba trvání zobrazená na začátku programu se může prodloužit vlivem bezpečnostního systému pro odštěďování a ochrany pro omezení tvorby pěny.

Zákaznický servis

U každé pračky, která opouští náš výrobní závod, je pečlivě přezkoušena její funkce a bezchybný stav. Máte-li dotazy, týkající se zejména instalace a připojení pračky, je vám ochotně k dispozici naše servisní služba.

Pokud poruchu nemůžete odstranit sami (Co dělat, když..., -> strana 33, 34), kontaktujte naši servisní službu. Vždy najdeme vhodné řešení, také abychom předešli zbytečným návštěvám techniků. Kontaktní údaje nejbližší servisní služby najdete zde, resp. v seznamu servisních služeb (v závislosti na modelu). Servisní službě udejte číselné označení výrobku (E-Nr.) a výrobní číslo (FD) spotřebiče. Tyto údaje naleznete na typovém štítku.

Správným uvedením číselného označení výrobku a výrobního čísla nám pomůžete zabránit zbytečným cestám. Ušetříte nám s tím spojené náklady.

Další informace a nabídku našich výrobků najdete na naší internetové stránce:

<http://www.siemens-home.com>

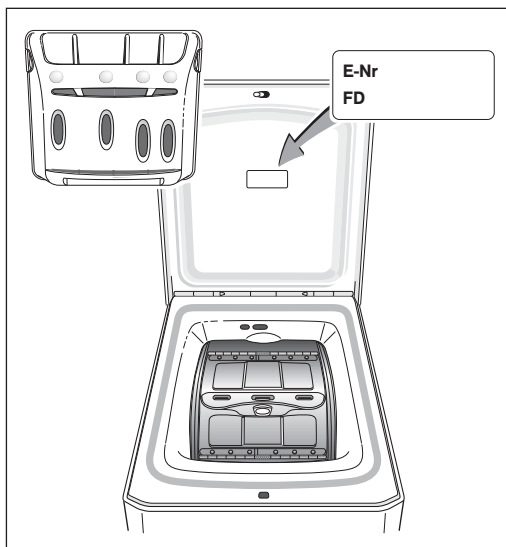
- ☎ CZ 251 095 546

Důvěřujte kompetentnosti výrobce.

Obráťte se na nás. Zajistíte tak, že oprava bude provedena vyškolenými servisními technikami, kteří mají k dispozici originální náhradní díly.

Číslo výrobku (E-Nr.) najdete za násypkou.

Pokyny pro vyjmutí násypky viz kapitola „ČISTĚNÍ A ÚDRŽBA“.



Při výběru programu pro vaše prádlo sledujte údaje a značky na visáčkách prádla.

Tabulka programů		Teplota (°C)* cold = studená voda	Největší zatížení (kg)	Délka programu **	Zkrácené praní*	Intenzivně*	Přídavné máchání*	Ochrana proti pomáčení*	Odkapání*	Neodstředovat
Druh prádla	VYVÁŘKA / BAREVNÉ PRÁDLO	30° - 90°	5,5 3,0**	1:42 - 2:27 h 0:53 - 1:31 h**	●	○	●	○	●	●
	BAREVNÉ PRÁDLO s předpírkou*	40°	5,5	2:16 h		○	●	○	●	●
	PRÁDLO SE SNADNÝM OŠETŘENÍM	30° - 60°	2,5 2,5**	1:19 - 1:40 h 0:53 - 1:31 h**	●	○	●	●	●	●
	JEMNÉ PRÁDLO	30° - 40°	1,0	33 - 44 min			●	●	●	●
	VLNA/HEDVÁBÍ	studená voda - 30°	1,5	33 - 37 min			●		●	●
Speciální programy										
HEDVÁB		30°	1,0	33 min			●		●	●
mix 40	RYCHLE 40 °C / 30 min*	40°	2,5	30 min					●	●
Zvláštní programy										
MÁCHÁNÍ samotné			Podle druhu textilu	9 - 19 min					●	●
ODSTŘEĐOVÁNÍ samotné				10 - 11 min					●	●

* Funkce nebo možnosti v závislosti na modelu

** Programy s možností „Zkrácené praní“

● Volitelné přídavné funkce

○ V programu pouze jedna volitelná možnost

- A** (***) Délka programu je udávána jako průměrná délka programu. Během počáteční fáze (cca 10 min.) je na základě zvolené teploty a daného množství prádla (množství automaticky) určena délka programu.
- Při programu s funkcí „Intenzivně“ se program prodlouží o 5 - 17 minut.
 - Při programu s „Přídavným mácháním“ se program prodlouží o 9 - 20 minut.